

DEBRECZEN

A DEBRECZENI FÜGGETLENSÉGI ÉS 48-AS PÁRT HIVATALOS KÖZLÖNYE.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Helyben: Félévre 6.— kor., negyedévre 3.— kor.
Vidéken: Félévre 9.— kor., negyedévre 4.50 kor.

Felelős szerkesztő:

Dr GÁL ZOLTÁN.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:

Dégeniöld-tér 2. szám. — Telefon 412. szám.

Egyes szám ára 4 fillér.

Uj sajtótörvény.

Debrecen, július 1.

(A. V.) Ha az ember végigfutja a bécsi lapokat, hébe-hóba apró hírekre akad, amelyek arról számolnak be, hogy a sajtótörvény tervezete ebben vagy abban a stádiumban van; a tervezet tárgyalására kiküldött bizottság most ezeket a paragrafusokat fogta tárgyalás alá, vagy hogy ilyen, vagy olyan új tervet érvényesített ebben, vagy abban a fejezetben.

Csak irigységgel vehetünk tudomást az osztrák sajtótörvénytervezet illetén való kiformalódásáról és haladásáról. Ez ugyanis önkénytelenül emlékezetbe tolja a magyar sajtótörvényt és azt a sok zajt, amelyet a törvény megreformálása körül csaptak. A néhai koalíció beirta programjába a sajtóügy kiigazítását. Bizonyos kokettériával emlegette ezt a programját és sohasem mulasztotta el annak sejtetését, hogy nem annyira reformra, mint ráncbaszedésre gondolt. Mint a váratlanul magasba jutott parvenü, a koalíció is megmámorosodott a hatalomtól és az a tudat, hogy tehet azt, ami kedvére van, meghibbantotta a szemmértékét. Kicsinyeskedő felfogásában a

sajtóban nem azt az intézményt látta, amely a modern ezerszálú élet legbiztosabb irányítója, hanem azt az orgánomot, amely néki kellemetlenkedik, az utjába akadályokat huz és nem igazodik parancsára. Ez a gondolkodás logikus következtetése volt a koalíció erkölcsének, amely abban foglalható össze, hogy „utánunk az özönvíz!” Mit bánta ő, ha a sajtó megrendszabályozása miatt a nemzeti élet szenvedni fog és az ország előrehaladásának lehetőségeire fékek szorulnak! Ő csak arra irányította mereven tekintetét, hogy a kellemetlenkedő, lármázó, sok szép számítást keresztülhúzó sajtó szája lelakatoltassék!

Természetesen ilyen sajtóreformért józan ember nem lelkesedhetett. Csak örülhettünk hát, hogy a koalíció által megfogalmazott sajtótörvény késik és hogy végül a koalícióval együtt elmerült a semmiségbe. Magát a sajtótörvény megreformálását azonban nem szabad eltemetni — bárha a gondolatot a koalíció vetette fel. Csakhogy ő bűnös szándékkal tette ezt, míg az ilyen hatalmas, messzeható, a nemzet minden életnyilvánulását közelről érdeklő reformot csak becsületes lélekkel lehet dülőre vinni.

A sajtótörvény módosításait maga a sajtó fogadja legszívesebben. Hiszen visszasságait, hibáit, hézagait a sajtó érzi legelevenebben. De magától értetődik, hogy módosítás alatt nem lehet hátrafelé haladást érteni. A negyvennyolcban törvénybe iktatott nagy eszmét megnyirbálni nem lehet, ezt csak előre fejleszteni szabad, ennek csak a haladás irányában való kiegészítése engedhető meg. Ez az eszme a legteljesebb sajtószabadság; ehhez ragaszkodni kell mindazoknak, akiknek van valami veszíteni valójuk.

Ami reformálásra szorul az egyrészt az eljárás, másrészt olyan deliktumok megtorlásának módosítása, amelyeknek büntető szankciója nem látszik elégségesnek. Egyhangú a vélekedés, hogy ma a sajtóügyi eljárás hosszadalmas, fárasztó és kimerítő. Már pedig, ha valahol, a sajtóügyi eljárás terén gyorsnak és biztosnak kell lennie a megtorlásnak. Itt nem a jogrendet sértik meg, amely elvégre tud várni és türelmét nem lehet próbára tenni; hanem élő emberek vagyona és becsülete forog szóban és ezért nem szabad a procedura utvesztőjében késlekedni. Nincs kontroverzia abban sem, hogy a magánbecsület

Az asszony szobra.

Két ezredév bus távolába
A Nilus mentére félve nézek; —
Ott ül a szomjas vén homokban
Az örök titok a szent ígélet...

Ott ül a Sphinx: a karmos asszony...
Fagyott, kőarca néma mélység,
Ki tudja mit rejt, mire gondol?
A szent folyóra néz a kétség...

Ez az asszony örökegy szobra!
Ki kőbe vésted, te vézna ember,
Sokat vergődöttél, verekedtél
Vérrel, asszonnyal, szerelemmel...

Formáját végre megtaláltad,
Oh ez a titkos örökasszony!
Élet forrása, örök örvény,
Ki van, hogy vért s könnyet fakasszon...

Kiről mintáztad, vér ivó lány;
Látom: —, amint előtted ülve
Szíved kitepte s véres karmát
Hajadba nevetve megtörülte.

Dutka Akos.

A végzetes 20 K 16 fillér.

Németből fordította: Vajthó Lajos.

Mai napon a 20 K
16 f-t, a portó költség
levonása után
felvettem

20 K 16
portó 20
19 K 96

Átvevő nyugtája.

Tulajdonon kiirt összeget átvettem.

Aláírás:

20 K-ig 10 f
20 K felül 160 K-ig 20 f
100 K felül 300 K-ig 40 f
300 K felül 600 K-ig 60 f
600 K felül 1000 K-ig 1 K

Tudnivalók: Egy-egy posta...

I. Fejezet.

(Müller kereskedő levele a hercegi uradalom jószág-igazgatójához, Fischerhez.)
... Könyvelm a 20 korona 16 fillér

pénzküldeményt, melyet a múlt hó 1-én már egyszer elküldtem Önöknek, szórakozottságból tegnap ismét postára tettem. Sziveskedjenek ezen összeget mielőbb visszaküldeni...

II. Fejezet.

(Fischer jószágigazgató levele Müller kereskedőhöz.)

... A figyelmeztetés nem volt szükséges, mert a 20 korona 16 fillért, amint a tévedést észrevettem, átadtam irnokomnak visszaküldés végett...

III. Fejezet.

(Egy postautalvány szelvénye.)

Schulez irnok írása: „Mai napon a 20 korona 16 fillért, a portó költség levonása után, feltettem.”

Portó 20 K 16 f.
19 K 96 f.

Vastag vonallal áthuzva.

Fischer jószágigazgató írása: „Megörült maga Schulez? 19 K 96 fillérnek nem 20, hanem 10 fillér a portója! Irjon más utalványt!!”

IV. Fejezet.

(Egy másik postautalvány szelvénye.)

A budapesti gyakorló gyorsíró társaság hivatalos tanfolyamának II-ik kurzusa

német levelező- és vitafrásban 1910. évi július hó 1-én „MERKUR” összes rendszerű írógépek műszaki vállalatnál

Debrecen, Arany-János-u. II-ik kapu.

kezdődik Gabelsberger-Markovits rendszerű magyar-Telefon 5-40. (Jelentkezések naponként)

keményebb vétezzettel veendő körül. Holott a koalíció éppen azt akarta résül felhasználni, hogy rajta keresztül magát a sajtószabadságot korlátozza. Az ürügyet jól választották meg és a közvélemény egy részét csakugyan sikerült félármáznik.

De a valóság az, hogy a magánbecsület intenzívebb védelmét éppen a tisztességes sajtó sürgette már akkor, mikor a koalíciónak hire-hamva sem volt. És a magánbecsület igen jól körülbástyázható a sajtószabadság korlátozása nélkül is s ha ez megtörténik, éppen a sajtó örül majd neki a legjobban, mert azt reméli, hogy általa a magát sajtónak nevező parazitizmus végképpen elpusztul.

A hajdu képviselők a bizottságokban. Debrecen város és Hajdu vármegye képviselőit több bizottságba választották meg a Ház tegnapi ülésén. Dr Tüdös Jánost és Benedek Jánost a közigazgatási, dr Bakonyi Samut a véderő, Papp Eleket a földművelésügyi, Justh Jánost az igazságügyi, Rákosi Viktort a közoktatásügyi bizottságra választották be. A sok tucat mungó képviselő között legalább értékes férfiakat kaptak az illető bizottságok.

A Justh-párt értekezlete. A Justh-párt ma délután 6 órakor értekezletet tart, amelyen a felirati javaslattal foglalkoznak. A párt külön feliratot nyújt be, amelynek megszerkesztésével Holló Lajost fogják megbízni.

A Ház tisztviselői az új elnökségnél. A képviselőház tisztikara ma délelőtt üdvözölte a tegnap megválasztott új elnökséget. Délelőtt tíz órakor gyűltek össze a tisztviselők Desseffy Arisztid elnöki tanácsos vezetésével a Ház elnöki fogadótermében. Berzeviczyt, Kabost és Návayt belépésükkor lelkesen megéljenzették, majd Desseffy üdvözölte az új elnökséget és bizosította a tisztikar ragaszkodásáról.

Az elnökség nevében Berzeviczy Albert választott és örömeinek adott kifejezést, hogy régi ösmerőseit és munkatársait viszonlatáhatja. Biztosította a tisztviselőket

jóindulatáról és felhívta őket, hogy legyenek iránta mindenkor bizalommal az együttes munka érdekében. Az éljenzéssel fogadott beszéd után Berzeviczy még hosszasan elbeszélgetett a tisztviselőkkel.

Petíció. A m. kir. kuriához tegnap a következő újabb petíciók érkeztek: Kazy József államtitkár, Blaskó Béla, Szennyey Miklós, ifj. Teleky József, Vojnich Sándor, Hegedűs Lóránd, Szász Pál és Wickenburg Mór mandátumai ellen.

A képviselőház ülése.

Budapest, július 1.

Berzeviczy Albert elnök 10 óra után nyitja meg az ülést. A mult ülés jegyzőkönyvének felolvasása és hitelesítése után, az elnök bemutatja a főrendiház átiratát, melyben közli, hogy a király gróf Desseffy Aurélt felmentette, míg az új elnökséget ki-nevezte. Az erről szóló királyi kéziratokat felolvassák. Jelenti ezután, hogy a Kuriához újabb petíciók érkeztek. Malatinszky Györgynek két és fél hónapi szabadság megadását javasolja. A Ház ehhez hozzájárul.

Ezután az osztályok végleges kisorolása következett, amikor is az elnöki széket Návay Lajos foglalja el.

Szavazás közben a parlamenti tudósítók szindikátusa Rákosi Jenő főrendiházi tag vezetése alatt tisztelegtek Berzeviczy Albert elnökkel, aki Rákosi üdvözítő beszéde után szívélyes szavakban mondott köszönetet az üdvözlőért és a sajtót nagyrabecsülésével biztosította.

Következett a bizottsági tagok és az új hat jegyző megválasztása, jegyzökké megválasztottak: Beszki Antal, Mihályi Péter, Popovics Dusan, Szász Károly, Szojka Kálmán és Zlinszky István. Egyben megválasztották a következő bizottságokat: Földművelési, gazdasági, igazságügyi, kérvényi, kivándorlási, könyvtári, közigazgatási, közlekedési, közoktatási, mentelmi, munkásügyi, naplóiról, országos ipartanács, közlekedési tanács, összeférhetlenségi, pénzügyi, számvizsgáló, véderő, vízügyi, zárszámadási és Erzsébet királyné-szobor bizottságokat.

A választás után szünet következett. Ülés végén felolvasták a trónbeszédet s megválasztották a felirati bizottságot.

Lukács László pénzügyminiszter beterjeszti a folyó évi költségvetés tervezetét.

Hazay Samu honvédelmi miniszter az

új jonalék megajánlásáról szóló törvényjavaslatot beterjeszti.

Hieronymi Károly kereskedelemügyi miniszter a folyó évi népszámlálás törvényjavaslatát terjeszti be.

Ezzel az ülés véget ért.

Láng I. és Versec.

Hol legyen új választás?

— július 1.

A verseci magyarság egyik vezető tagja hosszabb cikkben bizonyítja ma annak szükségességét, hogy Láng Lajosnak kell megtartania. Az érdekes cikkből közöljük a következőket:

Az igen izgalmas pótválasztás után a szociálista párt segítségével megválasztották a nemzeti munkapárt jelöltjét, Láng Lajost, aki ebben az esetben az egész magyarság jelöltje volt.

Ha a választási küzdelemből a német nemzetiségi jelölt került volna ki győztesként, a győzelem az egész délvidéken a régióta lappangó német nemzetiségi irány diadalmát jelentette volna. Ez által pedig Délmagyarország gazdasági előrehaladásánál és a szerb és a román határon való fekvésénél fogva oly kiszámíthatatlanul fontos része az egységes magyar állameszme elleni örökös konspirációknak tanyája lett volna. A szövetséget német és szerb nemzetiségekkel azzal is korteskedtek, hogy Láng Lajos, aki Debrecenben is jelölve volt, a verseci mandátumot nem fogja megtartani. E hitesztelés folytán a német polgárságban támadt kedvetlenséget a pártvezetőség csak oly módon tudta megszüntetni, hogy — bizván abban, hogy a választást vezető országos munkapárti végrehajtó bizottságban nem lehet oly kevés politikai belátást föltételezni, hogy be ne lássa az olyan politikai ballépés következményeit — kijelentette, hogy az esetre, ha Láng Lajos a mandátumot el nem fogadja, megtagad minden közreműködést egy újabb választásnál.

Ez a kijelentés lelkes tevékenységre serkentette a magyar érzelmi polgárságot és csakis így lehetett kivívni a fölötté nehéz győzelmet. Legujabban az a hír szívtárgott ki a dönteni hivatott tényezők köréből, hogy Láng Lajos nem a verseci, hanem a debreceni mandátumot fogja megtartani. Hogy ez

Schulez írása: Mai napon 20 K 16 fillért, a portóköltéség levonása után feltettem.

portó 10 f
20 K 16 f
20 K 06 f

Vastag vonallal áthuzva.

V. fejezet.

Tulajdonkép csak ismétlése a III. és IV. fejezeteknek. Párbaj Fischer és Schulez között hatszori postautalvány váltással 50 lépés távolságról. (Az igazgató szobájától az irnok szobájáig.) Az utolsó postautalványon ez volt írva: Schulez irnok menjen szanatóriumba.

VI. fejezet.

(Müller kereskedő levele Fischer jószágigazgatóhoz.)

... ezennel pedig felszólítom Önt, hogy e tévesen küldött pénzt 3 nap alatt ... stb...

VII. fejezet.

(Fischer levele Müllerhez.)

„Ezen hangot pedig kikérem magamnak, annál is inkább, mert már első levelének vételét után intézkedünk. A pénzt

egy irnokomra biztam, aki még ma fel fogja tenni...”

VIII. fejezet.

Schulez megkísérli a végzetes 20 K 16 fillért bélyegekben és ajánlott levélben elküldeni. De a kísérlet sehogysem sikerül.

(Fischer írása.)

„Egy postautalványon érkezett pénzküldeményt nem lehet levélben visszaküldeni. Schulez nem ismeri a hivatali rendszabályt!”

Az irnok erre abba hagyja az egész dolgot.

IX. fejezet.

(Egy revolver-lap vezércikke.)

... Olvasóink érdekében közöljük az esetet, amely a legszörnyesebb körökben nagy feltűnést keltett.

Müller kereskedő egy pénzküldeményt tévesen kétszer küldött el a jószágigazgatósnak. Mindenki azt gondolta, hogy a második küldeményt visszakapta. De nem így történt. A jószágigazgató nem küldte el a pénzt s így megfosztják a kereskedőt jogos tulajdonától! Hol itt az igazság? Mit szól

ehhez a pénzügyminiszter? Hol van az államügyész? ...

X. fejezet.

(A hivatalos lapból.)

Vezércikk: „... Az illető lap közleménye nem fedi teljesen az igazságot. Müller kereskedő ugyanis a jószágigazgatósnak székelyére utazott, s ott személyesen vette át a végzetes 20 K 16 fillért...”

Napi hírek: „... Sajnálattal közöljük a hirt, miszerint Fischer jószágigazgató a mai nappal nyugalmába vonul...”

Balesetek: — Öngyilkossági kísérlet! — Schulez irnok, aki állását elvesztette, ma délután a folyóba ugrott. Szerencsére még ideje korán kihúzták a vízből, s eszméletlenül a kórházba szállították.

Táviratok: „... A fővárosból táviratozzák, hogy a pénzügyminiszter elbocsátási kérvényét benyújtotta...”

Igy tett szerencsétlenné egy postautalvány egy irnokot, egy jószágigazgatót és egy pénzügyminisztert, akik még ma is azon török a fejüket, hogy hogy lehet 20 K 16 fillért úgy elküldeni, hogy egyik fél se károsodjék.

Koncz József

kifogástalanul fest, vegyileg tisztít mindenféle ruhákat.

Fűzet és gyár:

Arany János-u. 10.

Fióküzletek:

Batthyányi-u. 2. és Vár-u. 3. (Zenede udvar)

Alapított 1903.

Telefon 701

az elhatározás milyen végzetes politikai líba, sőt az ország érdekével szemben elkövetett politikai bűn volna, azt az e cikk elején kifejtettek után bővebben magyarázni nem kell.

Mindenekelőtt biztos az, hogy a verseci pártvezetőség, melyet a kormány, vagy az országos végrehajtó-bizottság döntése a pártja előtt teljesen dezavualna, az új választást nem vezethetné. Aki már részt vett választás előkészítésében és vezetésében, nagyon jól tudja, hogy ez már maga egyenlő a biztos kudarcra, mert a politikai kedvet a pártot vezető független intelligencia csinálja, enélkül semmiféle eszközzel nincs sikeres választás. De maga a hazafias párt küzdő része, amely minden erejét is belevitte az elmúlt választási küzdelembe, annyira meg-alázottnak érezné magát, hogy újabb választási harcra nem volna kapható. Azok a választók pedig, akik nem politikai meggyőződésből, hanem csakis Láng Lajos befolyásától a város fejlődésére várható előnyök végett szavaztak a munkapárt jelöltjére, ilyen élénk csalódás után aligha maradnának meg továbbra is a párt híveiül. Ily viszonyok között az új választás csakis a német nemzetiségi jelölt győzelmével végződhetné.

Kérdés most már, hogy akad-e magyar államférfi, aki magára vállalja a felelőséget azért, hogy az országot egy új nemzetiségi kérdéssel és kerülettel ajándékozza meg?

EGYHÁZ.

Presbyteri gyűlés. A debreceni református egyház 1910. évi július hó 3-ik napján, vasárnap délelőtt fél 11 órakor az egyház tanácstermében presbyteri gyűlést tart. A tárgysorozat főbb pontjai: Barna György új presbyter felesketése. Kovács Ferenc presbyter elhunytának bejelentése. Az egyházkerület f. évi 32. sz. határozata a homokkertiék felebbezése folytán a Varga-u. templom helye ügyében. Esperes ur körlevele a tanítók félúrasúti kedvezménye tárgyában. A felkért küldöttség előterjesztése a bérház-építés tárgyában. Szele György iskolaszéki elnök a Mester-u. leányiskola udvarán most épült tanterembe új tanítói állás szervezése tárgyában.

A város közgyűlése.

A vízvezeték. Házvétel. Építési szabályrendelet.

— Második nap. —

Debrecen város törvényhatósági bizottsága tegnap folytatta a tegnapelőtti megszakított ülését. A vízvezeték és csatornázás kérdésénél szenvedélyes vita indult meg, s az ügy haragos felszólalásokra adott okot. Az érdeklődés azonban megcsappant s az ülés fél hét órakor véget ért.

Három óra után nyitotta meg a közgyűlést Domahidy Elemér főispán.

A vízvezeték.

Aczél Géza főmérnök: A vízvezetéki telepen létesítendő ellenőrző kutforrások a szivattyútelep tervének és kiirási műveleteinek ügyében előterjeszti a tanács javaslatát, melyet a Debreczen a jog- és pénzügyi bizottság tárgyalásai során már ismeretett.

Jánosi Zoltán: Felvilágosítást kér a vízvezetéki kutak szivattyúzása ügyében kelt közgyűlési határozatról.

Aczél Géza főmérnök: A kutak tíz naponként szivattyúztatnak és ha naponként 5000 köbméter vizet adnak, akkor a tanácsnak a hálózat kiépítésére tehet javaslatot.

Jánosi Zoltán: 700.000 koronás több kiadásról van szó. A törvényhatósági bizottság kényszerhelyzetben van ennek az

összegnek megszavazásával. Ő három év előtt az ispotálylapost jelölte meg, mint alkalmas vízszertelep létesítés helyéül. Nem úgy történt s bár voltak Debreczenben is jó kutforók, például Matyasovszky is igen jó furásokat eszközölt. Törzs és Ormai a város költségén tanultak meg kutat furni. Ő csak abban az esetben hajlandó a tanács javaslatát megszavazni, ha az összes használatban levő kutak 30 napig egyszerre való megszivattyúzása kellő eredményre vezetnek.

Révi Nándor dr.: A tanács javaslata ellen beszél. Ő is a közgyűlési határozat végrehajtását kívánja, mert nem lehet a várossal vabankot játszani. A kiirási műveletet nem ismeri s nem tudja hol vannak az elburkolt tételek, ezért nem is szavazza meg a költségeket csak a közgyűlési határozat végrehajtása után.

Kovács József polgármester: Hosszasan érvel a tanács javaslata mellett. A felszólalók nem teljesítik kötelességüket, a bizalmatlanságot képviselik, már pedig így nem jut előre a közügy. A gyanúsításokat tisztársai nevében visszautasítja.

Jánosi Zoltán: Személyes kérdésben kér szót. Mindig higgadtan, tárgyilagosan szólott, nem szolgált rá a gyanúsításra. Azt visszautasítja.

Révi Nándor dr.: A polgárság érdekeit védte mindig s az ügydarabok megmutatják, hogy a csatornázási műveletnél nagy összeget takarított meg a városnak. Nem gyanúsította meg a tanácsot, de állítja, hogy a tanács és a közgyűlés meg volt tévesztve ebben a kérdésben. A hibákra mindig nyíltan rámutatott.

Fejér Ferenc dr.: A szakértők megállapították hosszú időn keresztül eszközölt próbahuzásokkal, hogy a rendelkezésre elegendő víz áll. Később kezdték meg Tokaj városában a vízvezetéki munkálatokat. Itt is a kutból veszik, szivattyúzzák a vizet s már használatban is állanak a kutak. Ne legyen a közgyűlés oly tulhajtottan óvatos. Tegnap nagy lelkesedéssel szavaztatott meg a harmadik egyetemet. A kormány csak nem ad olyan városnak egyetemet, ahol csatornázás, vízvezeték nincs. Nem lehet feltételezni azt, hogy a minis.teri szakértők becsapják a várost. Nyugodjanak meg a szakértők véleményében, amely szerint a kutak várakozáson felüli mennyiségben adnak vizet. Hiszen azt is lehetne mondani, hogy a kutak harminc napon keresztül megadják a kellő mennyiséget s a harmincegyedik napon felmondják a szolgálatot. Elfogadja a minis.teri szakértők véleményét. Mert ha ma leveszik a napirendről az ügyet, a 700.000 korona sem lesz elég, mert a munka és anyag megdrágul s egy millió korona is kevés lesz. Kéri a bizottsági tagokat, hogy ne akadékoskodjanak, hanem végezzenek érdemleges munkát. A szakértői vélemény alapján a tanács javaslatát elfogadja.

— Hogy akar Debreczen egyetemet kapni, ha nincs vízvezeték?

— Ha lejjebb megy a kő ára! hangzik Révi Nándor szava.

Fejér Ferenc dr.: Nem értem és értelmetlen közbeszólásokra nem reflektálok.

Révi Nándor dr.: Dehogy is nem érte. Domahidy Elemér főispán: Ne tessék reflektálni rá.

Fejér Ferenc dr.: Burkolt gyanúsítás. Grósz Nagy Ferenc: Nem tartozik ide. Végezzék el odakint.

Fejér Ferenc dr.: A közbeszólótól nem kérek tanácsot.

Grósz Nagy Ferenc: Elfogadja a kontroll furásra vonatkozó javaslatot, de csatlakozik Jánosi Zoltán indítványához.

A közgyűlés a tanács javaslatának az ellenőrző furásra és a szivattyútelep építésére vonatkozó részét elfogadta a közgyűlés 31 szavazattal 10 ellen, Jánosi Zoltán indítványát, hogy a vízvezeték csak akkor építtessék ki, ha a kutak 30 napon át megadják az 5000 köbméter vizet nagy többséggel elfogadják.

Kisebb ügyek.

A vízvezetéki bizottságba Tóth István építését választják be.

A városi körkemence építésére hozzájárulás nélkül 23.000 koronát megszavaznak.

A gyámoltak és gondnokoltak pénzeinek gyümölcsösztetéséről készített szabályrendelet tervezetét, a nyomdai alkalmazottak fizetésrendezésére vonatkozó javaslatot elfogadta a közgyűlés.

Házvételek.

Csak kilenc ház megvétele fölött döntött a közgyűlés: Megvették az Érzsébet-utca 54. számú telket 23000, a Deák Ferenc-utca 29. számú háztelket 40000, Szent Anna-utca 23 számú házastelket 75000, a Kut-utca 140. számú házat 15104, a Bethlen-utca 70. számú házastelket 64519 korona 94 fillérért, a Darabos-utca 14. számú házastelket 40000, a Burgundia-utca 11. számú házastelket 32000, Nyil-utca 81. számú házastelket 4000 koronáért megvették.

Az építési szabályrendelet módosítása.

Hosszu vitát támasztott több törvényhatósági bizottsági tagok az építési szabályrendeletnek az üzleti ponyvák és lámpák alkalmazásáról szóló részét megváltoztatni kérő indítványa. A tanács javasolja, hogy két éven belül esetről-esetre adhasson haldékot. Bárdos Géza, dr Fejér Ferenc. Lőkoviás Arthur felszólalásai után a tanács javaslatát a közgyűlés 22 szóval 46 ellenében elfogadta.

Munkáskert.

Tanonciskolai nagydíjak.

A női tanonciskola létesítésére 2000 koronát szavaztak meg.

A munkáskert-egyesület kérelmét, hogy bérlete 15 évig biztosíttassék, elfogadatot. Megszavaztak 600 koronát a Kossuthfal-körnek, 300 koronát a Szabad Iskolának, 40 korona havi kegydíjat özv. Csapó Lajosnak. Pecze István és Szilágyi János kegydíj-át felemelte a közgyűlés. Borsy József volt végrehajtó felebbezését elutasították. Kovács József erdei iparvasuti pályáért felvették a nyugdíjjogosultak közé. P. Nagy Jenő nyugdíjas tisztviselő kérelmét, melyben újból alkalmaztatását kérte, elutasították. Kohn és társa cég felebbezését a kataszteri fixpontok szállítása ügyében elutasították, miután a fixpontot már el is helyezték és így a felebbezés tárgytalan.

Utcanyitás.

Poroszlay László és Márk Endre a vágóhid mögötti földjüket parcellázták. Miután a telek ötöd része a nyitandó utcába esik, a terület megváltását kérik.

A tanács nem javasolja a megváltást, mert parcellázás folytán nyitandó utcák területét ingyen köteles átengedni a parcellázó.

Jánosi Zoltán Freund Jenő dr hozzájárulása után a tanács javaslatát 17 szóval 6 ellenében a közgyűlés elfogadta.

Egyetemi bizottság.

Végül megválasztották az egyetemi bizottságot, melynek elnöke lett Domahidy Elemér főispán, társelnök Kovács József polgármester, alelnök dr. Kenézy Gyula, Könyves Tóth Kálmán, Jánosi Zoltán, Dicsőffy József, dr Bakonyi Samu, Somogyi Pál, Kardos László, dr Baesó Dezső, Nagy Lajos dr, Tüdös János dr, Fejér Ferenc dr, Komlóssy Arthur, dr Kenézy Gyula, Márk Endre, Csanak János, Szentkirályi Tivadar, Török G. Péter, ifjabb Schwartz Vilmos dr, Burger Péter, Csanak József, dr Ujfalusi József, dr Balkányi Miklós, dr Freund Jenő, Horváth János és Tóth István építész, Zelling Ede, Zádor Lajos, Eröss Lajos dr ref. püspök, Bárdos Géza, Szávay Gyula, gróf Degenfeld József, Kernhoffer József, dr Ferenczy Gyula, Harangi Sándor, Lestyan Adorján, Márton Imre, Kertész Mihály, Váczai N. János, Pálfi János, ifj. Kertész István, Csurka István. Jegyző: dr. Tóth Emil. Ezzel az véget ért.

A „Debreczen” szerkesztősege és kiadóhivatala Degenfeld-tér 2. sz.

Jönnek a repülőemberek Párisból.

**Crochon .
Ralph és
Versepuy**

**Kétnapos
repülő-verseny
Debrecenben.**

— július 1.

Debrecen városa igazi világeseménynek esz színhelye néhány nap múlva. Annyi fáradság után sikerült végre megvalósítania debreceni közönség egyik legforróbb óhaját, hogy itt helyben is gyönyörködhessek a haladó tudományosság legnagyobb vívmányában. Egy derecskei születésű francia gyárosnak az érdeme, hogy a debrecenieknek ilyen kivételes szenzációban lesz részük. Mert a debreceni repülőverseny, mint az alábbi programból olvasható, korántsem olyan kisméretű, jelentéktelen attrakció lesz, mint amilyent most egyre-másra rendeznek a többi nagy magyar vidéki városokban. A szó legszorosabb értelmében verseny lesz a debreceni meeting, amelyen három hírneves francia aviatikus pályázik a dicsőségért. Sőt nem is egyetlen délután, néhány felszállással „végeznek” az aviatikusok a magyar vidékiekkel, hanem igenis két napra terjedő, rendszeres műsor, nagyarányú verseny lesz, amelyen igen könnyen megeshetik, a világrekordokon is javítani fognak a tökéletesen képzett hírneves pilóták.

A repülőverseny szereplői.

Lipscher Lipót párisi elektrotechnikai gyáros rendezi a versenyt. Lipscher derecskei születésű ember, aki nemes ambícióval fáradozik azon, hogy az aviatika terén elért bámulatos eredményeket hazája népének, elsősorban pedig Debrecen közönségének bemutatassa.

A francia gyáros igazi áldozatokat hozott már eddig is tervének megvalósításáért, legfőbb célja ugyanis az, hogy a magyar publikumot megismertesse a repülőgépek legmodernebb, legkiválóbb típusaival. Ugy állította tehát össze a műsort, hogy a versenyeken Bleriot-rendszerű monoplán, Santos-Dumont-féle biplán (demoiselle) és Clement Bayard-féle biplán repülésében gyönyörködhesse a közönség. A pilóták pedig, akik a gépeket vezetik, Parisban csak oly jó ismerősei az aviatikának, mint nálunk a budapesti verseny után Efimoff vagy Illner. A budapesti versenyen a Lipscher-féle gyár nem vett részt és innen magyarítható, hogy az összes gépek és az összes pilóták legelőször Debrecenben lesznek láthatók a közönség számára.

A verseny műsora.

A kétnapos verseny műsora a következő:

Első nap, július 9-én.

1. A gépek bemutatása (Egy Bleriot rendszerű monoplán, egy Santos Dumont (demoiselle) rendszerű biplán).
2. Magassági repülés Bemutatja Crochon Alfréd.
3. Körverseny két repülőgéppel. Felszállnak Ralph Armand és Versepuy Gustava.
4. Gyakorlatok a levegőben.
5. Utazóversenyek. Felszállnak a közönség köréből jelentkező utasokkal az aviatéurók.

Második nap, július 10-én.

1. Két magassági versenyrepülés. Résztvesznek Ralph és Versepuy.

2. Repülési gyakorlatok (Crochon és Ralph.)
3. Távverseny. Az aviatéurók a legtovább fekvő helyekre repülnek gépjeikkel.
4. Időtartam verseny. Résztvesznek Ralph, Versepuy és Crochon.
5. Felszállás utasokkal.

Amint tehát a fentebbiekből kitetszik a debreceni közönség sportkedvelő részének is módjában fog állani, hogy néhány perces légi utat tegyen az avatott francia pilóták gardirozása mellett.

Ma éjjel érkeznek.

A három jeles aviatikus Lipscher társaságában ma éjjel, vagy holnap délben érkezik Debrecenbe. Hét óra már megkezdik a próbafelszállásokat, s amennyiben minden előzetes intézkedéssel elkészül a rendezőség, hozzáfognak a munkások azonnal versenyter berendezésének elkészítéséhez.

A publikumot plakátok és újságközlemények fogják tájékoztatni az összes részletekről.

A tanács feladata.

Debrecen város tanácsának, mely annyira szeretettel fogadta a repülőnapok rendezésének tervét, komoly intézkedéseket kell tennie a verseny sima lebonyolítása, a közönség biztossága, a rend fentartása, s a vidéki forgalom emelése érdekében. Mutatóban közöljük a nagyváradi városi tanács végzését, melyben körvonalozza az intézkedéseket. Ime:

A városi tanács a verseny tartama alatt a szükséges közbiztonsági intézkedésekről és a rend fentartásáról, ugyszintén a repülőgépek őrzésére egy rendőrszem kirendeléséről gondoskodik. Megkeresi a tanács a m. kir. államvasutak igazgatóságát, hogy a versenynapokra a Nagyváradra érkező utasok részére kedvezményes vasuti menettérti jegyet adassanak ki. Megengedi a tanács folyamodónak, hogy a versenyterén saját költségére és másokat kizárólag buffetet állíthasson fel — képes levelezőlapokat és programot árusíthasson — és kötelezi a bruttó jövedelem 10 százalékát a városi pénztárba jótékony célra befizetni. Köteles folyamodó a rend fentartására kirendelt rendőri személyzet megállapított díjait a verseny előtt a rendőrkapitányi hivatalnál befizetni, tartozik a versenyterén a közönség utbaigazítására szükséges karszallaggal ellátott rendőroket alkalmazni. Tartozik a városi tanácshoz bemutatott programot lehetőleg betartani. A versenyköltségek, valamint az esetleges balesetekből eredő anyagi felelősség kérvényezőt terheli.

Az esetleges balesetekből előálló anyagi felelősség biztosítása céljából tartozik folyamodó a verseny megkezdése előtt 5000 korona óvadékot a rendőrfőkapitány kezéhez letétbe helyezni, a felelőssége folytán előálló költségekre ezenfelül összes befolyó jövedelmei fedezetül szolgálnak.

Felhívja a tanács a r. főkapitányt, hogy a verseny napján a versenyterre a szükséges mentőszemélyzet, valamint a rendőrlégénység kirendelése, amennyiben pedig a rend fentartására katonaság igénybe vételét tartaná szükségesnek, az illetékes katonai parancsnokságnak e végett leendő megkeresése iránt intézkedjék.

Felhívja a tanács a rendőrkapitányi hivatalt, hogy a versenyhez szükséges területnek kijelölése, valamint a közönség igényeit és testi épségét biztosító követelményeknek megfelelőleg a mérnöki hivatal, valamint kérvényező bevonásával a versenyt megelőzőleg helyszíni szemlét tartson.

IRODALOM.

A „Vasárnapi Ujság” július 3-diki száma egész tömegét közli a krassószörény-megyei árvizről szóló képeknek, melyből mindenki fogalmat alkothat magának a pusztulás teljes mértékéről. Vannak e számban még képek a király Budapestre érkezéséről, a képviselőház első üléséről, egy új fővárosi leánynevelő intézetről, a váci vásárról stb. Szépirodalmi olvasmányok: Szász Béla és Dutka Ákos versei, Zsoldos László regénye, Bársony István elbeszélése, Takács Sándor történelmi tárcája, Anthony Hope angol regénye stb. Egyéb közlemények: Fittler Kamill, Gerhardt Gusztáv arcképe, a tápióbszekei új honvédelmi képe, tárcacikk a hétről s a rendes heti vonatokról: Irodalom és művészet, sakkjáték stb. — A „Vasárnapi Ujság” előfizetési ára negyedévre négy korona, a „Világkrónika”-val együtt négy korona 80 fillér. Megrendelhető a „Vasárnapi Ujság” kiadóhivatalában (Budapest, IV. ker., Egyetem-utca 4. szám.) Ugyanitt megrendelhető a „Képes Néplap”, a legolcsóbb újság a magyar nép számára, fél évre két korona 40 fillér.

A máv. bélyegsikkasztói.

Ujabb adatok.

Szabadjegyekkel is kereskedtek.

Debrecen, július 1.

A „Debrecen” tegnapi száma hirt adott arról a nagyszabású és pártját ritkító bélyegsikkasztásról, amelyet a debreceni üzletvezetőségnek követtek el ravaszul kieszt, furfangos módon s amellyel a kincstárt több mint 30 ezer koronával károsították meg. Az eset városszerte nagy feltűnést kelt s úgy a nagy közönség, mint a vasutas-világ óriási érdeklődéssel várja a kinos ügy fejleményeit.

A bélyegsikkasztás újabb fejleményei a következők:

A rendőrség részéről Mile Pál tb. rendőrkapitány vezeti az előnyomozást. Mindenekelőtt a nyugtakeresztő személyzet körében tartott vizsgálatot. Több mint husz tisztviselőt becítált a rendőrségre tegnap, akik közül csupán egyre: M. F. irodavezetőre esett a legtöbb terhelő adat s így letartóztatta.

M. F. tagadja, hogy része volna a sikkasztásban, de a rendőrség igen sok ellene szóló bizonyítéknak van birtokában. A letartóztatott M. F.-et ma reggel a kir. ügyészség fogházába szállították.

A vizsgálatot folytatják, mert még nincs kiderítve, hogy a nyugtákról levett bélyegekké mi történt. M. F. az értékesítésről se akar tudni, tehát a rendőrségnek kell ezt is kinyomozni.

A rendőrség tegnap a város számos tözsdéjében házkutatást tartott, de az eredményt titokban tartják. Állítólag lefoglaltak bélyegeket, de szó van arról is, hogy más városban hozta M. F. forgalomba a bűnös uton szerzett bélyegeket. Ezenkívül házkutatást tartottak annak az öt tisztviselőnek a lakásán is, akikre nagy a gyanu, hogy M. F.-nek bűntársai voltak a bélyegcsalásban.

A vizsgálat során kiderült, hogy 107, mintegy 800 ezer koronáról szóló nyugta vesztett el, s a lenyalt bélyegek értéke, meghaladja a 30 ezer koronát.

A házkutatások során a bűnös ügyvel kapcsolatban egy újabb dolgról rántotta le a leplet a rendőrség. Az egyik gyanúsított lakásán ugyanis nagymennyiségű vasuti különféle utazásokra szóló szabadjegyet találtak. Kiderült, hogy az illető a jegyekkel kereskedett. Ugy látszik, hogy egy szervezett társa-

ság működött együtt, a kincstárnak s a vasutnak megkárosítására.

M. F. ellen, akit ma átkisértek az ügyészséghez, hivatali sikkasztás és bélyeghamisítás miatt folyik az eljárás. A sikkasztó szövetkezet többi tagja ellen a nyomozás folyik. Most azt kutatják, hogy az előző évekről nem tüntek-e el okmányok s hogy mióta üzik a sikkasztók a gyalázatos munkát.

A kiváló bór- és lítiumos gyógyforrás

SALVATOR

vese- és hólyagbajoknál, kőszólyagnél, cukorbetegségnél, vörhenynél és hurutos bántalmaknál kitűnő hatása.

Természetes vasmentes savanyúvíz.

Kapható ásványvízkereskedésekben és gyógyszerárakban.

SCHULTES ÁGOST Szilágyi-Lipóczy Salvator-forrás-vállalat, Budapest, Rudolfsplatz 8.

UJDONSÁGOK.

Őskori sirok a Hortobágyon.

Zoltay Lajos muzeumőr a tavasszal ásásokat rendezett a Hortobágyon a pipáshalmok körül. A kutatásoknak a régi pap-egyházai templom maradványainak felkutatása volt a vége, de nem találtak rá.

Nem sikerült fellelni az Árpád-kori temetőt sem. A pipáshalmi ásásoknál házitűzhelyekre és esontmaradványokra akadnak, amelyek azt bizonyítják, hogy a Hortobágy még Krisztus születése előtt néhány száz évvel lakott hely volt.

A feltalált sirokban ugynevezett zsugorított esontvázakat leltek s a koponya vörös festékekkel volt bevonva. Ez pedig azt bizonyítja, hogy a kőkorszakból származik a temetkezési hely.

A kőkori sír fölött egy kelta sírt is találtak, amely egy urnából áll. Benne vas- és bronzékszerek vannak. Az érdekes relikviákat a muzeumban helyezik el.

— **Vasárnapi istentiszteletek.** Vasárnap a református templomokban a következő lelkészek végzik az istentiszteletet: A Nagytemplomban *Szele Miklós* s. lelkész, Kistemplomban 9 órakor *Erőss Lajos* püspök, 11 órakor *K. Tóth Kálmán* lelkész, Kossuth-utcai templomban *Boér Károly* s. lelkész, Ispótytemplomban *Uray Sándor* lelkész, Vároasi szegényházban *Hajdu Zsigmond* püspöki titkár, Csapókeri imaházban *Kovács János* lelkész, Homokkeri imaházban *Bereczky József* szenior.

— **Zilahy Nyiregyháza.** Nyiregyházáról jelentik. Vasárnap fejezi be a debreceni szintársulat nyiregyházi idényét. Zilahy társulatának működése meleg rokonszenvet keltett a közönség körében. Zajos sikerekben volt részük K. Hegyesi Mari és Gál Gyula, a Nemzeti színház művészeinek, kik e napokban vendégszerepeltek Nyiregyházán. A társulat két heti szünet után július 16-án kezd meg Máramaroszigeten működését. Megemlítjük, hogy a társulat főrendezője *Ferenzi Frigyes*, a vallás- és közoktatásügyi miniszter 61 külföldi tanulmány-

ura ösztöndíjat kapott. *Ferenzit* már másodízben éri ez a kitüntetés.

— **Tolsztoj nagybeteg.** Pétervárról táviratozzák lapunknak, hogy odaérkezett hírek szerint *Tolsztoj* megint súlyos beteg és ezuttal még aggasztóbb az állapota, mint volt legutóbb. Régi barátját és orvosát Moszkvából távirattal hívták *Jasnaja-Poljanába*.

— **Vidéki hírlapírás.** *Hajdunánási Ujság* c. laptársunknak négy éven át volt jeles szerkesztője *Berencsy János* dr, a lap tegnap megjelent számával elfoglaltságára való hivatkozással bucsút vett a szerkesztéstől. *Hajdunánáson* szerte fájjalják *Berencsy* urnak a laptól való távozását.

— **A zenekonzervatoriumi előzetes beiratkozások** július hó 1—6-ig tartanak. Tanszakok: Zongora, hegedű, ének, gordonka. Tandíj 8, 10 korona, a kiműv. osztályokban 12 korona. Beiratási díj 5 korona. Felvilágosításokkal szívesen szolgál *P. Nagy Zoltán* igazgató (Piac-utca 26. sz.) a hivatalos órák alatt délelőtt 11—1, délután 5—6 óráig.

— **Óvoda megnyitás.** Értesítést kaptunk, hogy az ispotályi református kisdé-óvoda július hó 4-től, hétfőtől kezdve ismét megnyílik.

— **Kitűnő tanulók.** A kegyesrendiek debreceni főiskolájában a következő tanulók végezték kitűnő eredménnyel ezidei tanulmányukat: *Liszt Nándor*, *Nemoda Sándor*, *Csernátónyi Lajos*, *Földváry József*, *Göri Lajos*, *Grósz András*, *Jeszko Ernő* és *Mátyás József* I., *Müller István*, *Révész Miklós* és *Zeitler Endre* II., *Adler Jenő*, *Freund István*, *Jagicza László*, *Popper Gyula*, *Barokczy Zoltán*, *Fülöp József*, *Keller István*, *Leitner Jenő* és *Rosenfeld Miklós* III., — *Bihon István*, *Fejes István*, *Grósz Jenő* és *Kischka Vince* IV., *Bornemisza Géza*, *Friedmann Lajos*, *Tóth János* és *Uharik Béla* V., — *Hadházi Ferenc*, *Hegedűs Endre*, *Közseggy Béla* és *Popper Ferenc* VI., — *Glück Miklós*, *Plesa István* és *Weisz Mór* VII., — *Móro Lajos* és *Polgár Marcell* VIII. osztályu tanulók. Jelesen érettek lettek: *Móro Lajos*, *Papp Lajos*, *Polgár Marcell* és *Róna József*.

— **Liabeufot kivégezték.** Liabeuf párisi cipész a legkülönösebb és legsajátságosabb bűnöst, akit az új kor produkált tegnap hajnalban végezték ki. Nyugodtan élt mester-énekek, amikor egy olyan vad érte, mely ellen sehogysem tudott védekezni. Leánykereskedéssel vádolták. Hiába hangoztatta ártatlanságát, börtönbe vetették. Itt bosszút esküdött élete megrontói ellen. Kikerülve a börtönből, teljesen a bűn és véték karjaiba vetette magát. Különösen a rendőroket üldözte. Hosszas üldözés után elfogták és egy rendőr meggyilkolása miatt helyezték vád alá. A vérpad lépesőjéig folyton hangoztatta, hogy a rendőri szisztéma volt az, mely belőle bűnöst csinált. Ez a kiáltás hangzott mindenfelé és a közönség szimpátiája Liabeuf felé fordult. Innen magyarázható az a véres büntetés, mely kivégzése idején a vérpad előtt lefolyt. A kivégezést rendőroket lekötötték és három revolver lövést intéztek ellenük. Egy rendőrfelügyelőt a revolvergolyó a nyakán meg is sebesült. Mindenestre a korszellem sajátosság megnyilatkozásához tartoznak e vérpad előtt eldőrdült lövések, melyeket sokan megértettek, talán csak azok nem, akiknek elsősorban volt ma okuk meg-

érteni mindazt, amit a korszak eseményei kifejeznek.

— **Gömblovészet Debrecenben.** Vasárnap délután 4 órakor érdekes gömblovész verseny lesz a helybeli polgári lövölde helyiségében. A lövészetre Bihar és Hajdu megye legjobb lövői jönnek el. A versenyzőket *Löfkovits ékszerész* kirakatában vannak kiállítva. A versenyre külön meghívó nem lett kibocsátva, megnézése díjtalan.

— **A hegyaljai jégkár.** A tokaj-hegyaljai jégverés kárbeeslője, *Hegedűs Sándor* borászati felügyelő, a tárcali vincellér iskola igazgatója teljesen elkészült a munkájával. A kárfelvétel után hivatalosan közli, hogy fél termés még mindig várható. A végleges kárbeeslés ez: 32000 holdon 50—100 százalék kár; 1800 holdon 10—25 százalék kár; 3700 holdat pedig a jégverés egyáltalán nem érintett.

— **Kirándulás a Szepes-Telegdy sóstóra.** A Szent László dalegylet f. hó 3-án tartja kabaréval összekötött nyári kirándulását. A közönségnek legnagyobb része a d. u. 4 óra 51 percekor induló vonattal érkezik meg a sóstóra. A szétküldött meghívók szerint a mulatság kezdete 6 órakor lesz. Mivel a kirándulás nem zártkörű, azok is megjelenhetnek, kik meghívót nem kaptak. A hölgyközönséget kérjük minél egyszerűbb öltözetben jelenjenek meg, mivel a mulatság házi jellegű. Ez alkalommal fog bemutatkozni a dalegylet kebelében alakult zenekar, — mely kiváló erőkből nagy intelligenciájú muzikusokból áll. A felvett számokon kívül még szépség verseny is lesz és többféle meglepetés.

— **Az Arany-Bika Mulató új műsora** tegnap zsufolt ház előtt kolosszális sikerrel mutatkozott be. Az agilis igazgató oly fényes műsorról gondoskodott, hogy nagyobb és vonzóbbat egy fővárosi varieté sem tudna produkálni. Az attrakciók: *The Morissoff* burleszk nyújtótornászok, *Bros. Cabanis* komikus excentrikusok elsőrangúak. A *Ras. telbinder* 6-os angol női csoportot, *Poldi Lenz* soubrettet, ki önmagát kíséri zongorán, *Ely Gerbany* táneművésznőt s a start, *Szász Ilonát*, a *Nagy Endre* cabaret művésznőjét mindenkinek két saját kezepárjával kell tapssal honorálni. Gyárfás *Dezső* komikus kupléi frenetikus hatást idéztek elő. A közönség lelkesedéssel ünnepelte a kitűnő komikust. Sok ráadásra kellett megköszönnie a lelkes fogadtatást. — Külön dícséret illeti meg *Hubert Sándort*. A zenekíséreten finom művész egyéniséget élvezte a hallgatóság.

— **A budapesti tőzsde esti zárata.** Buzakinálat mérsékelte, vételkedv csekély. Lanyha irányzat mellett 6000 ezer méter-mázsa került forgalomba 40—50 fillérrel olcsóbb áron. Egyéb gabonaneműek nyugodtak Idő: szép. A gabonárak következők: Buza októberre 9 16, áprilisra 9 38. Rozs októberre 6 78. Zab októberre 7 24. Tengeri júliusra 5 30, augusztusra 5 56, májusra 5 68. Repece augusztusra 12 00.

— **A nap halottai.** A tegnapi nap folyamán az állami anyakönyvi hivatalnál a következő haláleseteket jelentették be: *Ozv. Bán Sándorné* ref. 64 éves, *Takács Béla* g. kath. 8 napos, *Kerek Juliánna* ref. 3 hónapos, *Tóth Béla* g. kath. 5 hónapos.

— **Uti-böröndök** (kofferek), kosarak készitáskák és utazási eikkek a legnagyobb választékban *Mentze Henrik* áruházában, Kossuth-utca 4.

Elismert, legjobb, legkönnyebb és legegyszerűbb aratógép

az eredeti amerikai *Johnston* kévekötő aratógép, melyből csak a debreceni gazdák közt 36 darab volt már tavaly is üzembou

Bächer Melichar Johnston fióktelepe

Ráhmer Sándornál Piac-u. 23. Nagytrafik-u.

A legjobb és legolcsóbb

amerikai manillazsineg

szintén csakis itt kapható, — a két barak közötti raktárban.

— Első debreceni homlokzat festő vállalat. Elvállal homlokzatfestéseket saját találmányu viharálló festékekkel, négyzet méter 12 fillérért. Szabó Miklós Morgó-u. 6.

Zeljesen modern hat szobás

uri lakás

november hó elsejétől kiadó.
Értekezhetni Zörök Bálint-
utca 18. szám alatt

TÁVIRATOK.

Pártközi konferencia.

Budapest, július 1. Az országgyűlési pártok vezérfőfiai a Ház munkarendjének megállapítása céljából tegnap konferenciára gyűltek össze. Részt vettek Kabos, Perczel, Tisza, Kossuth, Apponyi, Justh, Batthyányi, Rakovszky és Molnár. Az Andrassy csoportból senkit sem hívtak meg. A konferencián megállapodásra jutottak arra nézve, hogy mindenképp az indemnitást és az ujonejutalék megajánlásáról szóló törvényjavaslatot tárgyalják le. Azután kerül sor a felirati vitára s a folyó évi népszámlálás törvényjavaslatára. Az ellenzők nem emelt kifogást a Háznak ily módomban megállapított munkarendje ellen.

Polgármesterek értekezlete.

Budapest, július 1. A rendezett tanácsú városok polgármesterei tegnap Budapesten értekezletet tartottak, amelyen szóba került a fizetés rendezéséről szóló belügyminiszteri rendelet. Az értekezlet a fizetés rendezés több pontját sérelmesnek találja s ezek orvoslásának módja felett ianácskoznak.

A széchenyi tragédiához.

Budapest, július 1. Szőkéné tagadja szülei előtt, hogy Reökkel viszonya lett volna. Az urának azért mondta, hogy a szeretője volt Reöknek, mert lelövésével fenyegette. Szerémi járásbíró ártatlannak tartja Reököt. Szőkéné tudta, hogy az urának viszonya volt Nagy Mária nevelőnővel és e miatt bosszúból hazudta Szőkének azt, hogy feleségének viszonya van a jegyzővel.

A kormány tervei.

Budapest, jul. 1. Feltűnést keltett poliikai körökben a kormánynak előterjesztése, mert nem indemnitást kór, hanem az egész év költségelőirányzatát terjeszti be. Az új adótörvény életbeléptetését a kormány három évre felfüggeszteni szándékozik, s annak keretében a nagybirtokos adójának progresszivitását akarja keresztül vinni.

Az allensteini drámához.

Budapest, július 1. Schönevekné végső kétségbeesésében felmetszette ütőereit. Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy örült. Beszállították az elmekórházba. A tárgyalást felfüggesztették.

OLGSO IRÓGÉPEK I

Minden rendszerűek, kitűnő állapotban, jótállással adatnak el.

„MERCUR“

Összes rendszerű írógépek műszaki vállalat
ögnél. Speciális javító műhely!

ADLER

elsőrangú gyártmány, teljesen látható írásu
és legnagyobb átütő képességű

IRÓGÉP

kizárólagos képviselő: Debreczen és Hajdumegyére.

Kellékek

valamennyi rendszerű ír. és sokszorosító
gépekhez!

COPYING OFFYCE! gépiró, másoló és sok-
szorosító iroda. Telefon 5-40.

Debreczen Arany János-u. 2.

Bejárat a II-ik kapun.

REGÉNY

A régi jó világból.

(Folytatás)

Kupec Mihály heves, indulatos ember volt; minden csekélységért felfortyant és akkor leginkább a feleségén töltötte bosszuját; de ilyen alkalommal a szelid asszony rendesen a leánya mögé húzódott, aki aztán oly ügyesen tudott az apjával elbánni, hogy a megzavart házi béke csakhamar helyreállt ismét. Most is épen ilyen hangulatban találták az öreget.

— Nos hát te mit keressz itt? Nem megmondtam-e, hogy otthon maradj! — formedt reá feleségére keményen.

— Annyi vásárlani valóm van! — mentegetődzék az asszony.

— Persze! Tudom! Itt van a vásár! Vedd meg sátorostul! Majd én pénzt adok reá, ugy-e? No csak azt lesd! Ennyit sem adok ni! — kiálta a férj, körömfeketőjére mutatva.

— Nem is olyan sok az egész. A gyermekünknek akartam venni télire valót.

— Várhat! Minduntalan új ruha! Erje be a tavalyival!

Már most Magda asszonynak elakadt a beszédfonala. Nem tudta, mivel engesztelje meg férjét; mert ha megmondja neki, hogy leánya téli ruháját tavalyról a szegény világtalan Dankónának ajándékozta, nemhogy megengesztelné, de még nagyobb haragra lobbantja.

A szegény asszony kívánatos szemekkel tekintett körül, hogy nincs-e itt közelben valami alkalmatosság, amely őt Marosdra visszavinné; de az óhajtott kocsit helyett leánya szemével találkozott. Arra vetett tehát egy kérő pillantást és ez elég volt, hogy anyja helyett ő folytassa.

— Ejnye apám uram! hogy befellegzett egyszerre!

— Hogy ne fortyantaná föl az embert, mikor otthon annyi a munka, ő meg itt a vásáron csatragol!

— És én tán olyan legyek, mint a királyleány a mesében, akiről a tatosok azt javallották, hogy husz esztendő koráig szabad napra ne menjen.

— Ki szól te rólad? — Te eljöhettél volna!

— És hát édesapám azt szeretné, hogy magamban méregessem a vásárt, mint valami gazdátlan jószág? Szépen is illenek az Sztupa Mihály uram leányához!

— Jöttél volna én velem!

(Folyt. köv.)

MOLL-FÉLE SEIDLITZ-POR

Csak akkor valódiak ha mindegyik doboz Moll A. védjegyét és aláírását tünteti fel.

A Moll A.-féle Seidlitz-porok tartós gy a hatása a legmakacsabb gyomor- és altest-bántalmak, gyomorhív, rögzött székrekedés, májban-talom, vértolulás, aranyér és a legkülönbözőbb női betegségek ellen, e jeles háziszernek évtizedek óta mindig nagyobb elterjedést szerzett.

Ara egy lepecsételt doboznak 2 korona. Hamisítások törvényileg fenyítettek.

MOLL-FÉLE SÓSBORSZESZ

Csak akkor valódi,

ha mindegyik üveg Moll A. védjegyét tünteti fel és a Moll-féle sósborszesz nevezetesen, mint fájdalom-össlapió bedörzsölésisköszvény, csusz és a meghülés egyéb következményeinélleg-ismertesebb népszerű.



Egy önozott eredeti üveg ára 2 korona.

Moll-féle gyermek-szappan.

Legfinomabb, egészen új módszer szerint készített gyermek- és női szappan, a bőr gyökeres gondozására és apolására úgy gyermekek, mint felnőttek számára.

Egy darab ára 40 fill. Öt darabé 1 kor. 80 fill.

Minden darab gyermek szappan Moll A.-féle védjeggyel van ellátva.

F6-szétküldés:

MOLL A. gyógyszerész,

cs. és kir. udv. száll. által Bécs, I. Tuchlauben 9 Vidéki megrendelések naponta posta-utánvétel mellett teljesítenek. A raktárakban tesék határozottan Moll A. aláírásával és védjeggyel ellátott készítményeket kérni.

Valódi brünni szövetek

az 1910. évi tavaszi és nyári idényre.

Egy szelvény 3:10 m. hosszu	1 szelvény	7 korona
	1 szelvény	10 korona
elegendő teljes férfiruhához)	1 szelvény	12 korona
	1 szelvény	15 korona
(kabát, nadrág és mellény)	1 szelvény	17 korona
	1 szelvény	18 korona
ára csak	1 szelvény	20 korona

Egy szelvényt fekete szalonruhához 20 koronáért éppugy felöltő-szöveteket, turista-lodent, selyem-kamgarnt gyári áron küld a mindenütt ismert, megbízható és szolid posztógyári raktár

Siegel Imhof, Brünn. 11.

Minták ingyen és bérmentve.

Nagy előnyére szolgál mindenkinek, ha szövet-szükségletét directe a gyártáshelyén Siegel-Imhof cégnél rendeli. Oriási forgalma miatt állandóan a legnagyobb választék a legújabb szövetekből. Szabott, legolcsóbb árak! Bármily kis megrendelés teljesítése szigoruan mintahú és 176 figyelmes.

Sensatiós találmány 1909



„Jupiter öngyújtó fémgyertya szirtalan patróleumtöltéssel. Használatban 10-szer olcsóbb, mint az egész közönséges Milly-és Starius gyertya, mert az egyszerű töltés 5-6 fillérbe kerül és 18-20 órán át mesésen világít, a világításnál lehet hol nagyobb és kisebb fényre igazítani és ezért mint éjjeli lámpa igen célszerű. „Jupiter“ meggyújtása nélkül csak egy nyomást kell a gyertyán levő gombon tenni és már is ég! Tíz évi jótállás minden lámpáért és igen ajánlatos minden családnál, szalodánál, templomnál stb. Ára K 6.—, 3 drb. K 16.—, 6 drb. K 30.—, 12 drb. K 57.— éjjeli világító tómpsitóval. Utánvétel 1 koronával több, ügynökök, viszont eladók kerestettek.

Öst.-Ung. Union Unternehmung für pat. Erfindungen.
27 Wien, V., Wiedner Hauptstrasse 10 4



Speczialista

és hahólyag óvszer-különlegességeiben.
Valódi francia és amerikai gyárt-
mány, eredeti csomagolásban ::
Orvosilag ajánlva! Feltétlen biztos!
Óvakodjunk silány utánzatoktól!
Árak tucatonként 2—16 kor.
UJI „AUTO VAGINAL SPRAY“ UJI
a legmodernebb és legkényelmesebb női óvkülön-
legesség. Ára 15 kor. — Szétküldés titoktartás
mellett.

Kérje ingyen és bérmentve 3000-nél több ábrával
ellátott legújabb képes árjegyzékemet
KELETI J. orvos-sebészeti
műszer- és
gummlárú gyára
Budapest, IV., Koronaherceg-utca 17.
Alapítatóit 1878. Telefon 13—76.

Nyári alkalmi vásár

- Kretonok elsőrendű minőség most 31 kr.
- Selyemfényű ruhavászon, minden színben most 39 kr.
- Valódi francia Delin a legjobb minőség most 57 kr.
- Ibolya nyersselyem ruhákra és bluzokra most 110 kr.
- Csipke szövetek tüll és guipure minőségben most 65 kr.
- Madeira batisztok gyönyörű szép mintákban most 55 krtól
- Ujdonságok igen nagy és izléses választékban.

Bosznay J. és Társa
divatruházában
DEBRECZEN, Kossuth-u. 5.

Előpaták
gyógyfürdő

kiváló eredménnyel használható a gyomor-, vese-,
hólyag- és a méh hurutos bántalmánál, máj- és
lépbajoknál, köszvény és cauznál, altesti pangások-
nál, valamint bármely az idegesség alapján fejlődő
betegségeknél.

A nagyhirű előpatáki gyógyvizek orvosi javaslat
szerinti ivása, összekötve a megfelelő és itt feltá-
lálható kiegészítő gyógyszerközökkel (meleg és hideg-
fürdők, vizgyógyintézetű kezelés, massage, svéd-
torna, diétikus étrend) rendkívüli kedvező ered-
ményt mutat fel.

Fürdő-idény: május 15-től szept. 15-ig.

Vasuti állomás Földvár és Sepsiszentgyörgy, hon-
nan állandó olcsó kocsiközlekedés van. Lakás
ellátás olcsó és választékos. Az elő és utóidényben
(május 15-től június 15-ig és augusztus 20-tól szept-
ember 15-ig a gyógy- és zenedíjnak fele fizetendő,
lakások 50% -al és ellátás is sokkal olcsóbb.

Az előpatáki ásványvíz, mely a szénsavdús égvé-
nyes vasas vizek között első helyet foglal el, mint
gyógyeszköz háznál is használható és üdítő, kel-
lemes ital, tisztán vagy borral vegyítve nagy ked-
veltségnek örvend. Itthon és a külföldön évenként
egymillió palacknál több kerül forgalomba.

Szétküldési hely: Előpaták, de kapható a legtöbb
városban és nagyobb kereskedésben.

Prospektust kívánatra ingyen küld az igazgatóság.

Donogán és Somossynál
DEBRECZEN,
Kistemplombazár,

- ~ Fürdő köpenyek. ~
- Női- és férfi uszóruhák.
- Tricó és Piqué paplanok.
- ~ Dörzs törülközők. ~

Oriási választék!!

Telefon Bécsből!



Azért, hogy mindenkinek birto-
kában legyen a mi „Cäsar“ zseb-
öngyújtónknak, minden más rek-
lám helyett 15000 darabot most
a következő árleszállítás mellett
adjuk 1 darabot 3 K helyett,
csak 2 K, 3 drb. 4-50, 6 drb. 8 K,
12 drb. 14 K. Utánvétellel e
mennyiség eladása után az árak
eddigc rendes árban ismét fel-
emelkednek. A „Cäsar“ a világ
legjobb zseböngyújtója. Egy nyo-
más és azonnal tüzet kap, nincs
benne semmi Batteire! Évek
hosszu során tart, kapható

Öst.- Ung. Union Unternehmung für pat. Erfindungen.
Wien, V., Wiedner Hauptstrasse 104.

Thurzó-Füred.

A déli Szepességnek egy remeke, ősi fenyvesek
közepette. — Vasuti állomás Gölniczbánya. 572 m.
Posta és távirtda helyben.

Elsőrangú klimatikus gyógyhely.
Vizgyógyintézet, vizkurák, inhalációk, diétás kurák,
szabad-, nap és tófürdők, villanyozás és massage.
Mindennemű idegbajok, légzési, emésztési, vérke-
ringési, anyagcsere és más egyéb bajok ellen. —
Igen védett hely, állandóan enyhe, szép tavaszi
időjárás. — Kitűnő konyha és olcsó ellátás. Elő-
és utóidényben 30%, július elejétől 6 heti tartóz-
kodás után 30% árengedmény. — Szobák egész
idényre olcsó átalány árban bérelhetők. — Állandó
fürdőorvos Dr. FANZLER LAJOS.

Prospektussal szolgál a fürdőigazgatóság.

A hölgyek tudják legjobban

mily fontos a

SZÉP, ÜDE ARC

mily hatalom és kincs az, mily
előnyökben részesül egy szép nő
Szépnek lenni azonban nagy feladat, nem
elegendő, hogy valaki csinos, fess és kedves
legyen, hanem a legfontosabb, hogy az arcbőre
tisztá legyen.

A nők tudják ezt és ezért nagy gondot for-
dítanak az arcbőr ápolására, a szépség fen-
tására és emelésére.

A FÖLDES-féle

Margit-Créme

az egyedüli szer, mely 5-6-szori használata
után eltávolítja kiütéseket, pattanásokat, szeplőket
májfoltokat és az arcot fehériti, üdíti és fiatalítja

A Földes-féle Margit-Créme teljesen ár-
tatlan. Páratlan és csodás arc-szépítő és a
szépséget megőrző hatásait pedig fényesen
bizonyítja, hogy a Wienben rendezett „Ausstel-
lung für Moderne Gesundheits u. Schönheits-
pflege“ nagy aranyérmét és díszoklevelet nyert.

Kapható az egész világon. Tégelye 1 korona

Készíti és postán küldi:

FÖLDES KELEMEN gyógyszerész, ARADON.

KAPHATÓ: Debreczenben Balázs Ödön, Grosz
Nagy Ferenc, Jóna és Jóna drog., Mihalovics
Jenő, Mauthner Alfréd, Muraközy László, Tóth
Béla, H.-Szoboszlón Barbóc Zsigmond, H.-Bő-
szörményben Ercsey Gábor, gyógytárakban.

Grimm családi pensió

Budapest, VIII. Üllői-ut 14. sz.

Előkelő otthon egye ek és családok
számára rövidebb vagy hosszabb
tartózkodásra. — Központi fekvés a
Kálvintértől néhány háznyi távolságban
a belváros közvetlen szomszédságában,
a gróf Károlyi-féle bérpalotában. Vilá-
gos utcai szobák, elegáns, kényelmes
berendezéssel.

Villamos közlekedés minden irányban,
a ház előtt megállóhely.

Elsőrendű konyha, mérsékelt árak. —
Villanyvilágítás, fürdők, lift.

Telefon 177—63. Telefon 177—63.

Kronsteiner Károly-féle
viharálló mész

Homlokzat-festékek

törv. védve
50 árnyalatban kilogrammonként 24f.-től feljebb
Évtizedek óta a legjobban beváltak és min-
den utánzatot felülmúlnak. Egyedüli célszerű
mázoló anyag már festett homlokzatokra

Email homlokzatfestéke

nem fakul, egy — huzásra fed, nem kell
alapszín, email keménységű — csak hideg
hideg vízzel keverve használatra kész. Fer-
tőttenítő, nem mérges, likacsos. Belső he-
lyiségek, még festetlen homlokzatok, faépít-
mények, mint kamrák, pavilonok, kerítések
stb. festésére rendkívül alkalmas. Kapható
minden árnyalatban, egy m² költsége 5 fill.
Mintakönyv és árjegyzék ingyen és bér-
mentve.

Karl Kronsteiner,

WIEN, III. Hauptstrasse 120.

— Raktár minden nagyobb városban. —

Aki gyomorfájós, bélbeteg, étvágytalan, le-
soványodáshoz hajlandós használja a számos
év óta jónak bizonyult **gyomorsót, Schaumann**
gyógyszerésztől Stockerauban

Aki szabályozni és épségben tartani akarja
jó emésztését, használja a **Schaumann**-
féle gyomorsót, tapasztalni fogja, hogy más szerek
ellenében, mily jól érzi magát.

Gyomorsó eltávolítja azonnal a fülösleges
gyomorsó- és emésztési problémákat

Gyomorsó-pasztillák — kényelmes s kel-
lemes, ugyanazon hatást teszik, mint a gyomorsó. Ára tarsolyonként
phiolával á 10 gyomorsó-pasztillával kor. 1.50.
Postai szétküldés levkevesebb 2 doboz megrende-
lésnél — utánvétel **Schaumann gyógyszerész**
Stockerauban. Kapható minden gyógyszerárban.

Magyarországi főraktár
DR. EGGER L. és Dr. EGGER J.
gyógyszertára Budapesten.

**MEGLÉPŐ SZINTE CSODÁLA
TISZIGYGYEREDMÉNYEK A**

APTAMÁSI
LITHIUM-GYÖGYVIZ-

zel gyomor-, vese-, hólyagis
bélbántalmaknál oala-
mint asthma, bronchiale,
köszvény és húgysavas
diathesis esoleiben.

Debreczenben kapható:
KONTSEK GÉZA
Gyógy- és csermög kereskedésben
DEBRECZEN, Kossuth-utca.

PRÓ HIRDETÉSEK. >>

10 szög 40 fillér, azontul utn-
den szó 4 fillér; a legkisebb
← hirdetés 40 fillér. >>

Ajánlat.

Ha nincs pénze és szüksége van vászon asztalterítő, szövet- és csipke-függönyre, futó és nagy szőnyegre. Paplan és flanel takarók, férfi- és női felöltők, kész férfi, fiu öltönyre, vagy tükör, kép és butor csekély havi vagy heti részletre. — Városi, megyei és állami tisztviselők kedvezményben részesülnek. Tisztelettel KAISER SALAMON. Hatvan-u. 2. Hatvan-u. 2. Telefon 685.

Legjobb órák és legszebb ékszerek jótállással nagyválaszték és szolid árban KURIÁN GYULA elősmert jóhírnevű órás és ékszerésznél Plac-u. 42. Órajavítások pontosan és jótállással készülnek.

Vakáció és fürdő idényre kézimunkák, hozzá anyagok legolcsóbban Krausz Gyulánál.

Kereslet.

Fiatal urileány irodai alkalmazást keres. Cim a kiadóban.

Ügyes leány előnyömdához kerestetik Krausz Gyula kézimunka üzletében, Kossuth-utca.

Eladás.

Loránty-utca 27. sz. jól jövedelmező ház eladó.

Eladó ház. A Hunyadi-utca 14. szám alatti földszintes ház építési engedéllyel eladó. Ertekezhetni ugyanott.

Dr. Málnai Mihályné

felsőbb leány tan- és nevelő-intézete
Budapest, VI., Teréz-körút 39. szám I. em.

16-ik iskolai év.

I. Nyilvános elemi leány- és fiúiskola.
II. Felsőbb leányiskola és továbbképző tanfolyam.
III. Internátus bennlakó és félig bennlakó leányok számára.
Előjegyzések a jövő tanévre már most elfogadhatók.
Bővebb felvilágosítást nyújt és kívánatra prospektust küld.

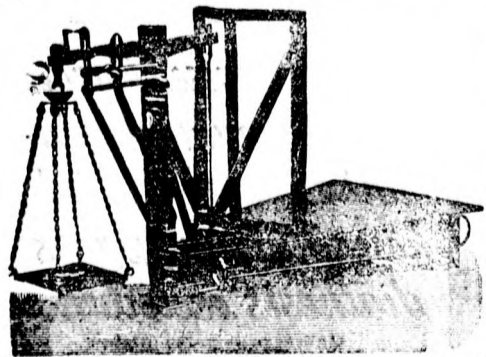
az igazgatóság.

Schember C. és Fiai

os. és kir. udvari hidmérleg- és gépgyár
Budapest, VI., Váci-körút 59.

Ajánlja legjobb minőségű
egyensúly-, tizedes-, tolósúly stb.
rendszerű és mindenteló

gazdasági mérlegeit.



Kimerítő árjegyzékkel készséggel szolgál

**Napernyő
ujdonságok**

a szokott nagyválasz-
tékban megérkeztek

Bosznay J. és Társa

divatáruházában

Debreczen, Kossuth-u. 5

Akinek

rheomája, ischiassa, köszvénye, idegbaja van, annak szívesen adok ingyen felvilágosítást erről, hogy hogyan szabadultam meg ezen bántalmaktól.

BAYER KÁROLY.

Illertissen (Bayer.)

Homoki fajborok!

Szent-Anna pusztai szőlőtelepünkön termelt, tisztán kezelt, üvegezett

asztali és peccsenyeborok
kaphatók.

Szabó Lajos Fiai cég
üzlethelyiségében, RÓZSA-UTCA.

1 liter Asztali vörös 60 fill.,
1 liter Asztali fehér 70 fill.,
1 liter Kövi Dinka 70 fill.,
1 liter Ezerjő 80 fill.,
1 liter Rísling 90 fill.

Minden literes palackért 16 fill. letét fizetendő.
Megfelelő árengedmény 6-7 hektos hordó vételnél.

HIRDETÉSEK

fölvétetnek a kiadóhivatalban, gr.
Dégenfeld-tér 2. szám alatt.

Tervpályázati hirdetmény.

Hajduhadház község előljárósága városház és nagyvendéglő építését határozván el, ezen épületek tervvázlataira és általános költségvetésére általános — országos pályázatot hirdet.

A pályázatban részt vehetnek minden magyarhonos építész és építőmester.

Az építési telek helyszínrajza és a tervezési program Hajduhadház község jegyzőjénél, a hivatalos órák alatt, 4 koronáért megszerezhető, vagy ezen összeg előzetes beküldése ellenében megküldetik.

A pályatervnek tartalmaznia kell mindenik épületről, tehát úgy a városház-, mint a nagyvendéglőről emeletsonorként, vagyis pince, földszint és emeletről egy-egy alaprajzot 1:200 léptékben; annyi metszetet, amennyi a szerkezet megjelölésére szükséges, de legalább kettőt 1:200 léptékben; egy homlokzat rajzot 1:200 léptékben; műszaki leírást; általános — az épület köbtartalma alapján számított — költségvetést.

A pályázat titkos, tehát a pályatervek jelige alatt nyújtandók be s jeligével ellátott zárt boríték esatolandó a pályaműhöz, mely a szerző teljes címét foglalja magába.

A pályatervet folyó 1910. évi augusztus hó 15-én déli 12 óráig Hajduhadház község jegyzői hivatalában nyújtandók be. Posta útján beküldendő pályaterveknek, legkésőbb július 14-én postára kell adva lenni. Elkésve beadott pályaművek figyelembe nem vétetnek.

A beérkezett pályaművek Hajduhadház község főbirájának elnökelete alatt a község jegyzőjéből, a debreceni m. kir. állami építészeti hivatal egy s a magyar mérnök- és építész egyesület debreczeni osztályának két kiküldöttjéből alakítandó bizottság bírálja meg. A pályaművek a beadási határidőtől számított 30 nap alatt elbíráltnak.

A bíráló bizottság által legjobbnak ítelt pályamű 300— koronával, az utána következő 200-00 koronával díjazatik. Hajduhadház község előljárósága fentartja magának a jogot, hogy a pályaművek közül bármelyiket 100-00 koronáért megvásárolhassa.

A díjazott s megvető pályaművek a község tulajdonába mennek át s azokat ezen két épület építésénél szabadon felhasználhatja.

A község fentartja magának a jogot, hogy a kiviteli tervek elkészítésével s a kivitel körüli teendőkkal, pályázók közül, vagy pályázókon kívül bárkit megbizhasson.

A pályaművek a bírálattal megtörténte után 8 napon belől egy napra a község házában a bírálati jegyzőkönyvvel együtt közszemlére kitétetnek. Erre minden pályázó köteles pályaművét átengedni.

Ezen pályázatnál a kereskedelemügyi m. kir. Miniszter 79,049—1908. a. rendeletével kiadott „tervpályázatok szabályzata“ irányadó.

A tervezésnél esetleg szükséges felvilágosításokat a község jegyzője a hivatalos órák alatt megadja.

Kelt Hajduhadház község előljáróságának 1910. évi május hó 30-ik napján tartott üléséből.

Az előljáróság.